

II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

WSPÓLNY KATALOG ODMIAN ROŚLIN WARZYWNYCH

6. suplement do 34. pełnego wydania

(2016/C 404/01)

Spis treści

| | Strona |
|--|--------|
| Legenda | 3 |
| Lista gatunków roślin warzywnych | 4 |
| 1. <i>Allium cepa</i> L. | 4 |
| 1.1 <i>Allium cepa</i> L. Grupa <i>Aggregatum</i> - Szalotka. | 4 |
| 1.2 <i>Allium cepa</i> L. Grupa <i>Cepa</i> - Cebula, Szalotka <i>Echalion</i> | 4 |
| 3. <i>Allium porrum</i> L. Por | 4 |
| 6. <i>Anthriscus cerefolium</i> (L.) Hoffm. Trybuła ogrodowa. | 4 |
| 7. <i>Apium graveolens</i> L. Seler zwyczajny. | 4 |
| 7.1 <i>Apium graveolens</i> L. Seler naciowy. | 4 |
| 7.2 <i>Apium graveolens</i> L. Seler korzeniowy. | 4 |
| 8. <i>Asparagus officinalis</i> L. Szparag | 5 |
| 9. <i>Beta vulgaris</i> L. | 5 |
| 9.1 <i>Beta vulgaris</i> L. Burak ćwikłowy | 5 |
| 9.2 <i>Beta vulgaris</i> L. Burak liściowy | 5 |
| 10. <i>Brassica oleracea</i> L. | 5 |
| 10.1 <i>Brassica oleracea</i> L. Jarmuż | 5 |
| 10.2 <i>Brassica oleracea</i> L. Kalafior. | 5 |
| 10.3 <i>Brassica oleracea</i> L. Brokuł | 5 |
| 10.4 <i>Brassica oleracea</i> L. Kapusta brukselska | 5 |
| 10.5 <i>Brassica oleracea</i> L. Kapusta włoska. | 5 |

| | Strona |
|--|--------|
| 10.6 <i>Brassica oleracea</i> L. Kapusta głowiasta biała | 5 |
| 10.7 <i>Brassica oleracea</i> L. Kapusta głowiasta czerwona | 5 |
| 10.8 <i>Brassica oleracea</i> L. Kalarepa | 6 |
| 11. <i>Brassica rapa</i> L. | 7 |
| 11.1 <i>Brassica rapa</i> L. Kapusta pekińska | 7 |
| 11.2 <i>Brassica rapa</i> L. Rzepa | 7 |
| 12. <i>Capsicum annum</i> L. Papryka | 7 |
| 14. <i>Cichorium intybus</i> L. Cykoria | 8 |
| 14.1 <i>Cichorium intybus</i> L. Cykoria – sałatowa | 8 |
| 14.2 <i>Cichorium intybus</i> L. Cykoria liściowa | 8 |
| 14.3 <i>Cichorium intybus</i> L. Cykoria korzeniowa. | 8 |
| 16. <i>Cucumis melo</i> L. Melon | 8 |
| 17. <i>Cucumis sativus</i> L. Ogórek | 8 |
| 17.1 <i>Cucumis sativus</i> L. Ogórek - sałatkowy | 8 |
| 17.2 <i>Cucumis sativus</i> L. Ogórek - konserwowy | 8 |
| 19. <i>Cucurbita pepo</i> L. Dynia zwyczajna. | 8 |
| 21. <i>Daucus carota</i> L. Marchew | 9 |
| 21.1 <i>Daucus carota</i> L. Marchew jadalna | 9 |
| 21.2 <i>Daucus carota</i> L. Marchew pastewna. | 9 |
| 23. <i>Lactuca sativa</i> L. Sałata. | 9 |
| 24. <i>Solanum lycopersicum</i> L. Pomidor | 10 |
| 26. <i>Phaseolus coccineus</i> L. Fasola wielokwiatowa | 11 |
| 27. <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fasola zwykła | 11 |
| 27.1 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fasola zwykła karłowa | 11 |
| 27.2 <i>Phaseolus vulgaris</i> L. Fasola zwykła tyczna | 11 |
| 28. <i>Pisum sativum</i> L. (<i>partim</i>) Groch siewny | 11 |
| 28.1 <i>Pisum sativum</i> L. (<i>partim</i>) Groch siewny łuskowy - Pomarszczony | 11 |
| 28.2 <i>Pisum sativum</i> L. (<i>partim</i>) Groch siewny łuskowy - Gładki | 12 |
| 28.3 <i>Pisum sativum</i> L. (<i>partim</i>) Groch siewny cukrowy | 12 |
| 29. <i>Raphanus sativus</i> L. | 12 |
| 29.1 <i>Raphanus sativus</i> L. Rzodkiewka | 12 |
| 29.2 <i>Raphanus sativus</i> L. Rzodkiew | 12 |
| 33. <i>Spinacia oleracea</i> L. Szpinak | 12 |
| 34. <i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr. Roszponka warzywna | 13 |
| 35. <i>Vicia faba</i> L. (<i>partim</i>) Bób. | 13 |
| 36. <i>Zea mays</i> L. (<i>partim</i>) | 13 |
| 36.1 <i>Zea mays</i> L. Kukurydza cukrowa. | 13 |
| 36.2 <i>Zea mays</i> L. Kukurydza pękająca. | 13 |

LEGENDA

1. Aby uwzględnić informacje przekazane Komisji przez państwa członkowskie, w niniejszym szóstym suplemencie do 34. pełnego wydania wspólnego katalogu odmian roślin warzywnych ⁽¹⁾ wprowadzono niezbędne poprawki.
2. Informacje w niniejszym suplemencie przedstawione są według takiego samego podziału jak informacje zawarte w 34. pełnym wydaniu katalogu. W związku z tym można odwoływać się do legendy tego wydania.
3. Niniejszy suplement obejmuje okres do dnia 31 sierpnia 2016 r.
4. Poprawki do 34. pełnego wydania katalogu przedstawione są w kolumnie nr 4 w następujący sposób:
 - „(add.)” oznacza nową pozycję wprowadzaną do wspólnego katalogu;
 - „(mod.)” oznacza modyfikację istniejącej pozycji. Oznaczenia tej pozycji zawarte w niniejszym suplemencie zastępują oznaczenia zawarte w 34. pełnym wydaniu;
 - „(del.)” oznacza, iż wskazana pozycja oraz wszystkie odnoszące się do niej oznaczenia zostają usunięte ze wspólnego katalogu.
5. Niniejszy suplement dotyczy zgłoszonych odmian, do których mają zastosowanie przepisy art. 16 ust. 1 dyrektywy Rady 2002/55/WE ⁽²⁾.
6. Jeśli kod podmiotu odpowiedzialnego za zachowanie odmian nie pojawia się w 34. pełnym wydaniu, informacje dotyczące jego nazwy oraz adresu można uzyskać od wskazanej w wykazie instytucji danego państwa członkowskiego lub kraju EFTA.

⁽¹⁾ Dz.U. C 395 z 27.11.2015, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33.

1. Allium cepa L. -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------------------|--|---|-----------------|
| 1 | Allium cepa L. - Aggregatum group - Shallot | | |
| 2 | Allium cepa L. - Cepa group - Onion, Echalion | | |
| Birnförmige | b NL x | | (mod.) |
| Casablanca | | | (del.) |
| Giant Zittau | b UK 6170 | | (mod.) |
| Piroska | a DE 7464 | | (mod.) |
| - Rakoczi Piroska | a HU x | | |
| Rakoczi Piroska | | | (add.)= Piroska |
| Yukom | | | (del.) |
| Zittauer gelbe | | | (del.) |

3. Allium porrum L. - Leek

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-----------------|--------|---|------------------------|
| Bleu de Solaise | b FR x | | (mod.) Blue Solaise UK |
| Blue Solaise | | | = Bleu de Solaise |

6. Anthriscus cerefolium (L.) Hoffm. - Chervil

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------|---|---|--------|
| Verena | | | (del.) |

7. Apium graveolens L. - Celery

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------------|---------------------------------------|---|-----------------------|
| 1 | Apium graveolens L. - Celery | | |
| 2 | Apium graveolens L. - Celeriac | | |
| Giant Prague | | | (del.)= Prager Reuzen |

7. *Apium graveolens* L. - Celery

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------------|---|---|--------|
| Prager Reuzen | | | (del.) |

8. *Asparagus officinalis* L. - Asparagus

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------|-----------|---|----------|
| Steineo | a DE 4692 | | H (mod.) |

9. *Beta vulgaris* L. -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------------------|---|---|--------|
| 1 | Beta vulgaris L. - Beetroot, including Cheltenham beet | | |
| 2 Walliser | Beta vulgaris L. - Spinach beet or Chard a AT 88 | | (mod.) |

10. *Brassica oleracea* L. -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---|---|---|---|
| 1 Vates | Brassica oleracea L. - Curly kale | | (del.) |
| 2 | Brassica oleracea L. - Cauliflower | | |
| 3 Spike | Brassica oleracea L. - Sprouting broccoli / Calabrese | | (del.) |
| 4 | Brassica oleracea L. - Brussels sprouts | | |
| 5 Grote Late Groene 2 Vertus 2 | Brassica oleracea L. - Savoy cabbage a CZ 239, a DE 8840, b NL 65 | | = Vertus 2 (mod.) Grote Late Groene 2 NL |
| 6 Filderkraut Kopenhagener Markt 3 Türkis | Brassica oleracea L. - White cabbage a DE 2549, b NL x a DE 8840 | | (mod.) (del.) (mod.) |
| 7 Granat | Brassica oleracea L. - Red cabbage a DE 4676, a AT 88 | | (mod.) |

10. Brassica oleracea L. -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------------------|--|---|--------|
| Langedijker Herfst | | | (del.) |
| 8 | Brassica oleracea L. - Kohlrabi | | |
| Delikateß blauer | a DE 8840 | | (mod.) |
| Knaufs Ideal | a DE 8840 | | (mod.) |
| Wener Blauwe | | | (del.) |

10. Brassica oleracea L. - - Conservation varieties

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------------------|--|---|---------------------------------|
| 1 | Brassica oleracea L. - Curly kale | | |
| 2 | Brassica oleracea L. - Cauliflower | | |
| 3 | Brassica oleracea L. - Sprouting broccoli / Calabrese | | |
| 4 | Brassica oleracea L. - Brussels sprouts | | |
| 5 | Brassica oleracea L. - Savoy cabbage | | |
| 6 Čepinski | Brassica oleracea L. - White cabbage b HR 749 | | (add.) Region of origin:Croatia |
| 7 | Brassica oleracea L. - Red cabbage | | |
| 8 | Brassica oleracea L. - Kohlrabi | | |

10. Brassica oleracea L. - - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-----------|---|---|--------|
| 1 | Brassica oleracea L. - Curly kale | | |
| Red Devil | UK | | (add.) |
| Seaweed | UK | | (add.) |
| 2 | Brassica oleracea L. - Cauliflower | | |

10. Brassica oleracea L. - - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---|---|---|---|
| 3 | Brassica oleracea L. - Sprouting broccoli / Calabrese | | |
| 4 | Brassica oleracea L. - Brussels sprouts | | |
| 5 | Brassica oleracea L. - Savoy cabbage | | |
| 6 | Brassica oleracea L. - White cabbage | | |
| 7 | Brassica oleracea L. - Red cabbage | | |
| 8 | Brassica oleracea L. - Kohlrabi | | |

11. Brassica rapa L.

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------------|------------------------------------|---|--------|
| 1 Calcaria | Brassica rapa L. - Chinese cabbage | | (del.) |
| 2 | Brassica rapa L. - Turnip | | |

12. Capsicum annuum L. - Chili, Pepper

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------------------|---|---|--------------|
| Gourmet | | | (del.) |
| Horgoška Slatka 2 | | | (del.) |
| Serva | | | (del.) |
| Topgirl | | | f: 31.5.2018 |
| Varuna | | | (del.) |

12. Capsicum annuum L. - Chili, Pepper - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------------|----|---|--------|
| Golden Cayenne | UK | | (add.) |

14. Cichorium intybus L. - Chicory

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------|--|---|-------------------------|
| 1 | Cichorium intybus L. - Witloof chicory | | |
| 2 | Cichorium intybus L. - Large-leaved chicory / Italian chicory | | |
| TT 614 | a NL 15 | | (add.) ⁽¹⁾ |
| TT 4010 | a NL 121 | | H (add.) ⁽¹⁾ |
| 3 | Cichorium intybus L. - Industrial chicory | | |

16. Cucumis melo L. - Melon

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------------------------|-----------------------|---|----------------------|
| Cantalupo di Charentais | | | = Charentais |
| Charentais | b FR S14212, b UK 154 | | (mod.) Francesino IT |
| - Cantalupo di Charentais | b IT x | | |
| Francesino | | | = Charentais |
| Party | a NL 79 | | H (add.) |

17. Cucumis sativus L. - Cucumber/Gherkin

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------|--------------------------------------|---|----------|
| 1 | Cucumis sativus L. - Cucumber | | |
| Mogura | a NL 108 | | H (add.) |
| 2 | Cucumis sativus L. - Gherkin | | |
| Bidretta | a DE 8840 | | H (mod.) |
| Eva | a DE 8840 | | (mod.) |
| Ira | a DE 8840 | | H (mod.) |
| Mervita | | | (del.) |
| Moringa | | | (del.) |
| Perenta | a DE 8840 | | H (mod.) |
| Sremski | a CZ 1187, a DE 9707, a PL 187 | | H (mod.) |

19. Cucurbita pepo L. - Marrow or Courgette

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------|---------|---|----------|
| Kayssar | a NL 26 | | H (add.) |

19. Cucurbita pepo L. - Marrow or Courgette

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------|-----------|---|--------|
| Zuboda | a DE 8840 | | (mod.) |

19. Cucurbita pepo L. - Marrow or Courgette - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------------|-----------|---|--------|
| Gold Medal | b DE 9684 | | (add.) |
| Gold Wizard | b DE 9684 | | (add.) |
| Golden Marbre | b DE 9684 | | (add.) |
| Heart of Gold | b DE 9684 | | (add.) |
| Pik a pie | b DE 9684 | | (add.) |

21. Daucus carota L. - Carrot

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------------------|---|---|----------|
| 1 | Daucus carota L. - Carrot | | |
| Betaking | | | (del.) |
| Danvers | | | (del.) |
| Danvers Half Long | b UK x | | (mod.) |
| Ingot | | | (del.) |
| Kardame | a DE 8840 | | (mod.) |
| Karlana | a DE 8840 | | (mod.) |
| Karnavit | a DE 8840 | | H (mod.) |
| 2 | Daucus carota L. - Fodder carrot | | |

23. Lactuca sativa L. - Lettuce

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------------|-----------|---|--|
| Attractie | b NL x | | (mod.) Brunhilde NL New Market UK Sans rivale à graine blanche NL |
| - Attraktion | a DE 7653 | | |
| - Unrivalled | b UK 6170 | | |
| Attraktion | | | = Attractie |
| Avenir | a NL 26 | | (add.) |
| Brunhilde | | | = Attractie |
| Dornas | a NL 108 | | (add.) |
| Dubriano | a NL 108 | | (add.) |
| Elliosca | a NL 108 | | (add.) |
| Gaudea | a NL 108 | | (add.) |
| Loka | a NL 26 | | (mod.) |

23. *Lactuca sativa* L. - Lettuce

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|------------------------------|--------------------|---|-------------|
| Mattinas | a NL 108 | | (add.) |
| Modiva | | | (del.) |
| Mona | a CZ 56, a DE 8840 | | (mod.) |
| New Market | | | = Attractie |
| Pazmanea | a NL 108 | | (add.) |
| Presteria | a NL 108 | | (add.) |
| Sans rivale à graine blanche | | | = Attractie |
| Saturdai | a NL 108 | | (add.) |
| Simila | a NL 26 | | (add.) |
| Sioux | a NL 274 | | (mod.) |
| Unrivalled | | | = Attractie |
| Vili | a NL 26 | | (add.) |
| Wengen | a NL 108 | | (add.) |
| White Boston | | | = Attractie |
| Zoumai | a NL 108 | | (add.) |

24. *Solanum lycopersicum* L. - Tomato

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-----------------|-----------|---|----------|
| Baikonur | a NL 26 | | H (add.) |
| Camarque | b NL 26 | | H (add.) |
| Gandhi | | | (del.) |
| Gartenperle | a DE 8840 | | (mod.) |
| Goldene Königin | a NL 274 | | (add.) |
| Kerim | | | (del.) |
| Mondana | | | (del.) |
| Sonny | | | (del.) |
| Telim | | | (del.) |
| Tellino | | | (del.) |
| Toivo | a NL 8 | | H (add.) |
| Tomagino | a NL 26 | | H (add.) |
| Tondo | | | (del.) |

24. *Solanum lycopersicum* L. - Tomato - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------------|----|---|--------|
| Chocolate Pear | UK | | (add.) |
| Indigo Kumquat | UK | | (add.) |
| Sweet Casaday | UK | | (add.) |

26. Phaseolus coccineus L. - Runner bean

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------------|--------|---|--------|
| Rotblühende | a DE x | | (add.) |
| Sun Bright | | | (del.) |

26. Phaseolus coccineus L. - Runner bean - Varieties developed for growing under particular conditions

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-----------|----|---|--------|
| Aurora | UK | | (add.) |
| Snowdrift | UK | | (add.) |

27. Phaseolus vulgaris L. - French bean

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------------------|---|---|------------------------|
| 1 | Phaseolus vulgaris L. - Dwarf French bean | | |
| Adriana | a DE 8840 | | (mod.) |
| Angelina | a DE 8840 | | (mod.) |
| Antonia | a DE 8840 | | (mod.) |
| Aviator | b NL 72 | | (add.) |
| Berggold | a DE 8840, b NL 4 | | (mod.) |
| Beurre cent pour un | | | (del.)= Unrivalled Wax |
| Brede z. dr. | | | (del.) |
| Compliment | | | (del.) |
| Goldhorn Wax | | | (del.)= Unrivalled Wax |
| Jessica | a DE 9228 | | (mod.) |
| Joie | a DE 8840 | | (mod.) |
| Koning der Belgen | | | (del.) |
| Pencil Pod Wax | | | (del.) |
| Pure Gold Wax | | | (del.) |
| Unrivalled Wax | | | (del.) |
| 2 | Phaseolus vulgaris L. - Climbing French bean | | |
| Goldmarie | a CZ x | | (mod.) |
| Mamba | b NL 72 | | (add.) |
| Quedlinburger Speck | a DE 8840 | | (mod.) |
| Toplong | | | (del.) |

28. Pisum sativum L. (partim) - Pea

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------|---|---|--------|
| 1 | Pisum sativum L. (partim) - Wrinkled pea | | |
| Bördi | a DE 8840 | | (mod.) |

28. *Pisum sativum* L. (partim) - Pea

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------|---|---|-----------------------|
| Cosima | | | (del.) |
| Fabio | a DE 8840, b NL 109e | | (mod.) |
| Lampo | | | (del.) |
| Lancet | a CZ 58 | | (mod.) |
| Lesly | a DE 9216 | | (add.) |
| Markana | a NL 274 | | (mod.) |
| Regina | | | (del.) |
| Tarn | b NL 109e | | (add.) |
| Tiffany | | | (del.) |
| Topaz | | | (del.) |
| Utrillo | | | f. 30.6.2018 |
| 2 | <i>Pisum sativum</i> L. (partim) - Round pea | | |
| 3 | <i>Pisum sativum</i> L. (partim) - Sugar pea | | |
| SL3136 | a NL 79 | | (add.) ⁽¹⁾ |
| SL3153 | a NL 79 | | (add.) ⁽¹⁾ |

29. *Raphanus sativus* L. -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------------|--|---|----------|
| 1 | <i>Raphanus sativus</i> L. - Radish | | |
| Alex | | | (del.) |
| Arianna | a NL 26 | | H (add.) |
| Duett | | | (del.) |
| Ilka | a DE 7653 | | (mod.) |
| Isabell | | | (del.) |
| Jutrzenka | a CZ 1187, a PL 1087 | | (mod.) |
| Korund | a DE 7653 | | (mod.) |
| Lucia | a NL 274 | | H (mod.) |
| Parat | a NL 274 | | (mod.) |
| Ranger | a NL 8 | | H (add.) |
| Rodos | a DE 7653 | | (mod.) |
| Snieszka | a CZ 1187, a PL 1087 | | (add.) |
| Torero | | | (del.) |
| 2 | <i>Raphanus sativus</i> L. - Black radish | | |
| Deeptill | a DE 39 | | (mod.) |
| Mantanghong | | | (del.) |
| Sepp | | | (del.) |

33. *Spinacia oleracea* L. - Spinach

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---------|----------|---|----------|
| Falcon | b NL 78 | | H (mod.) |
| Monnopa | a NL 274 | | (mod.) |

34. Valerianella locusta (L.) Laterr. - Corn salad / Lamb's lettuce

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------------------|----------|---|--------|
| Coquille de Louviers | a FR x | | (mod.) |
| Etap | a NL 274 | | (mod.) |
| Juwallon | a NL 274 | | (mod.) |
| Vally | | | (del.) |

35. Vicia faba L. (partim) - Broad bean

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--------|---|---|--------|
| Sirene | | | (del.) |
| Tango | | | (del.) |

36. Zea mays L. (partim) -

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----------|---------------------------------|---|-------------------------|
| 1 | Zea mays L. - Sweet corn | | |
| Breza | a UK 1360 | | (add.) |
| Hardi | a UK 1360 | | (add.) |
| R400MR | a UK 1360 | | (add.) ⁽¹⁾ |
| R98114W | a UK 1360 | | (add.) ⁽¹⁾ |
| Salyna | a UK 1360 | | (add.) |
| 2 | Zea mays L. - Popcorn | | |
| R 265 | a FR S13540, a UK 1360 | | H (mod.) ⁽¹⁾ |